

LEARNING AGREEMENT
(inklusive Anrechnungskriterien)
BA Ostasienwissenschaften (Koreastudien)

Name, Vorname:
Matrikelnummer an der Universität Heidelberg:
Geburtsdatum:
E-Mail:
Telefon:
Aktuelles Semester:
Studiengang und Fakultät:
Ich studiere aktuell nach der Prüfungsordnung vom:

Gasthochschule
Zielland:
Name der Gasthochschule:
Studiengang:
Geplanter Zeitraum des Studienaufenthalts im Ausland: von Monat/Jahr bis Monat/Jahr

Anerkennungsmöglichkeiten und Anrechnungskriterien

Allgemeines

- 1 im Ausland erworbener Credit Point (CP) kann im Regelfall nur als 1 Leistungspunkt (LP) im Studiengang Ostasienwissenschaften an der Universität Heidelberg anerkannt werden.
- Es werden nur Kurse anerkannt, die mit einer Prüfungsleistung abgeschlossen wurden (Ausnahme: Praktikum, Forschungsprojekt).
- Eine Kursbeschreibung für die anzuerkennenden Kurse ist beizulegen.

Pflichtmodule Koreastudien 25% und 50%

Sprachkompetenz:

Koreanisch Basis 1+2, 18 LP

Kurse: Basiskurs 1+2, Koreanisch live 1+2

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Sprachkenntnisse auf Niveau der Kurse Koreanisch Basis 2 und Koreanisch Live 2. Zur Feststellung des Sprachniveaus kann die Teilnahme an Abschlussprüfungen

der Kurse Koreanisch Basis 2 und Koreanisch Live 2 verlangt werden.

Koreanisch Aufbau, 8 LP

Kurse: Aufbaukurs 1+2

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Kurse, die Kenntnisse des Koreanischen im mündlichen und schriftlichen Bereich erfordern, die dem Standard des TOPIK auf Level 3 entsprechen **oder** Nachweis über Ablegen des TOPIK auf Level 3.

Koreanisch Fortgeschritten, 6 LP

Kurse: (ggf. TOPIK-Vorbereitungskurs)

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Ablegen des TOPIK auf Level 4 **oder** Bestehen der Sprachklausur in Heidelberg.

Koreanisch Vertiefung, 6 LP bzw. reduziert, 3 LP

Kurse: Lektürekurs; Übersetzung (nur für 6 LP-Variante)

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Kurse, die Lese-, Schreib- und Übersetzungsfähigkeiten von Zeitungstexten oder (populär-) wissenschaftlicher Literatur mittlerer Schwere unter Erkennung komplexer syntaktischer Formen und rhetorischer Konventionen in unterschiedlichen Genres erfordern.

Koreakompetenz:

Grundwissen Korea, 6 LP

Kurse: Einführung in das wissenschaftliche Arbeiten; Einführung in die Koreastudien

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Beleg von umfassendem Grundwissen im Bereich der Methoden des wissenschaftlichen Arbeitens (z.B. Literaturrecherche, Zitieren, Präsentieren) sowie Methoden und Inhalten der Koreastudien.

Überblick Korea heute, 10 LP bzw. reduziert 5 LP

Kurse: 2 bzw. 1 PS Korea

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Kurse, die Fähigkeiten im Bereich der theoretischen Reflexion und der diskursiven Darstellung und Einordnung von Lerninhalten zu einem Fachgebiet der Koreastudien erfordern.

Korea global, 5 LP

Kurse: Belegen von frei wählbaren Veranstaltungen in einer koreanischen Universität **oder** Forschungsprojekt **oder** Praktikum **oder** Proseminar

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Geeignete Belege über Fähigkeiten im Bereich der theoretischen Reflexion und der diskursiven Darstellung und Einordnung von Lerninhalten zu einem Fachgebiet der Koreastudien. Die Anerkennung der jeweils erbrachten Leistungen erfolgt individuell in Absprache mit der Fachstudienberatung.

Fachwissen Korea, 8 LP

Kurse: HS Korea

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Kurse, die das Erstellen von schriftlichen Arbeiten wie Essays, Zusammenfassungen, Rezensionen, Protokollen, Berichten, annotierten Übersetzungen, erfordern und die die Befähigung zu eigenständigem Arbeiten und dem Umgang mit Originalquellen in koreanischer Sprache oder englischer Übersetzung nachweisen.

Ostasienkompetenz:

Ostasien in der Weltgeschichte, 8 LP

Kurse: OAWG I + II

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: Schriftlicher Nachweis von Überblickskenntnissen zur Geschichte Ostasiens und dessen intra- und supraregionaler Vernetzung und zu (global-)geschichts-, kultur- und kunsttheoretischen Modellen, Begrifflichkeiten und Methoden.

Vertiefung Ostasien, 4 LP

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: KGOA **oder** HS Ostasien (reduziert)

Anrechnungen: Schriftlicher Nachweis von Überblickskenntnissen zu den kulturellen Grundlagen der Region Ostasien.

HS Ostasien, 7 LP

Für eine Anerkennung nötige Leistungen: HS Ostasien

Anrechnung: Leistungsnachweis: Schriftlicher Nachweis von Überblickskenntnissen zu den kulturellen Grundlagen der Region Ostasien.

Muttersprachler*innen

Für Koreanisch-Muttersprachler*innen ist, je nach individuellem Koreanischniveau, bei Vorlage geeigneter Nachweise oder Teilnahme an einer Feststellungsprüfung, ggf. eine Anerkennung der Sprachkurse möglich.

Bitte sprechen Sie als Muttersprachler*in stets mit der Fachstudienberatung ab, wenn Sie sich in eine Variante der Koreastudien einschreiben möchten, in denen Sprachkurse erforderlich sind (50% 1./2. Hauptfach, oder 25% Nebenfach Option A: Sprache). Diese wird mit Ihnen gemeinsam einen für Ihre individuelle Studiensituation passende Lösung erarbeiten.

Änderungen nach dem Studienaufenthalt im Ausland¹

Annulierter Kurs	Zusätzlicher Kurs	Änderungsgrund ²	CP/LP

Datum, Unterschrift Student/in

Datum, Name und Unterschrift Anerkennende/r

¹ Dieser Abschnitt ist nur auszufüllen, wenn während des Studienaufenthalts im Ausland Änderungen am ursprünglich vereinbarten Programm für den Studienaufenthalt an der Gasthochschule vorgenommen werden müssen. In diesem Fall sollte der Abschnitt, der vor Beginn des Studienaufenthalts im Ausland ausgefüllt wurde, unverändert bleiben und die eingetretenen Änderungen sollten ausschließlich in dem Abschnitt „Änderungen zu Tabelle A während des Studienaufenthalts im Ausland“ eingetragen werden. Änderungen am vereinbarten Programm für den Studienaufenthalt an der Gasthochschule sollten unverzüglich per E-Mail der Kontaktperson an der Universität Heidelberg angezeigt werden, damit diese die Änderungen genehmigen kann.

² Gründe für Änderungen während des Studienaufenthalts im Ausland (bitte die zutreffende Nr. auswählen):

Gründe für die Annullierung eines Moduls	Gründe für ein zusätzliches Modul
1. Das gewählte Modul wird bei der Gasthochschule nicht/ nicht mehr angeboten.	4. Das zusätzliche Modul soll ein annulliertes Modul ersetzen.
2. Das gewählte Modul wird nur in einer anderen Sprache angeboten.	5. Das zusätzliche Modul ist wegen Verlängerung des Studienaufenthalts erforderlich.
3. Das gewählte Modul kollidiert zeitlich mit einem anderen gewählten Modul.	6. Sonstige Gründe (bitte kurz erläutern)